

Onda





DEKORS

22

- 1 D 9942 Corona
- 2 D 9898 Volare blau
- 3 D 2096 Delta grau
- 4 D 2096 Delta blau
- 5 D 9975 Sabrina
- 6 D 12706
- 7 D 12708
- 8 D 12951

1



2



Onda



3



6



4



7



5



8

Vorteile des Langenthal Porzellans

46

Advantages of porcelain Langenthal Avantages de la porcelaine Langenthal Vantaggi della porcellana Langenthal Ventajas de la porcelana Langenthal Výhody porcelánu Langenthal Langenthal



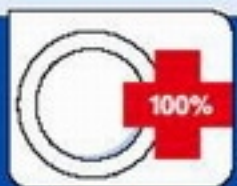
Dank stärkester Konstruktion verträgt es härtere Handhabung
Durable design means it can stand constant tough wear
La construction équilibrée assure la résistance mécanique de la porcelaine qui est 3 fois - 4 fois supérieure à la résistance habituelle
Costruzione equilibrata garantisce una resistenza meccanica di porcellana 3 - 4 volte superiore
El diseño equilibrado asegura la resistencia mecánica de la porcelana 3 o 4 veces superior a la habitual
Vyvážená konstrukce zaručuje porcelánu 3x-4x vyšší mechanickou odolnost
Уравновешенная конструкция обеспечивает фарфору в 3-4 раза большую механическую прочность



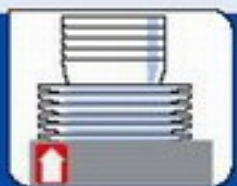
Schmelzbrand-Dekoration garantiert eine völlige Unschädlichkeit für die Gesundheit sowie eine dauerhafte Schönheit des Dekor
The décor is in-glazed decoration and therefore long-lasting
La décoration sous émaille garantit une beauté permanente du décor
Il disegno fusibile dentro garantisce la bellezza costante del disegno
La decoración cerrada con fusión garantiza una belleza permanente de su calca
Vtavná dekorace zaručuje trvalou krásu dekoru
Вплавленная декорация гарантирует долговечную красоту оформления



Verwendung der Produkte für die Speisezubereitung im Mikrowellenherd
It is suitable for microwave oven use
La porcelaine est convenable pour l'utilisation dans les micro-ondes
La porcellana rispetta rigorose normative igieniche
Porcellana resistente al microondas
Porcelán je vhodný k použití v mikrovlnných troubách
Фарфор пригоден и к использованию в микроволновых печах



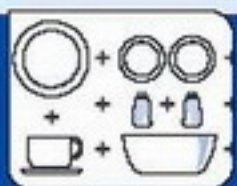
Entspricht strengen hygienischen Normen
It complies to strict sanitary norms
La porcelaine répond aux normes d'hygiène strictes
Ogni serie di porcellana può essere completata ed allargata continuamente
La porcellana corresponde a las normas higiénicas estrictas
Porcelán odpovídá přísným hygienickým normám
Фарфор отвечает строгим нормам гигиены



Die spezielle Formgestaltung ermöglicht eine sparsame Aufbewahrung der Produkte, einen sicheren Transport sowie einfache Handhabung
The shape enables economical storage and easy and safe transporting
Le façonnage spécial permet le stockage et le transport économiques de la porcelaine
La porcellana è adatta ad uso in forni a microonde
El moldeado especial permite almacenar y transportar la porcelana ahorrando costes
Speciální tvarování dovoluje porcelán úsporně skladovat a přepravovat
Специальное формование позволяет фарфор экономно складывать и перевозить



Spülmaschinenfest
It is also suitable for dishwashers
La porcelaine peut être lavée dans les lave-vaisselle automatiques
La porcellana può essere lavata in lavastoviglie
Porcellana resistente al lavavajillas
Porcelán lze mýt v automatických myčkách nádobí
Фарфор можно мыть в автоматических машинах для мытья посуды



Möglichkeit der ständigen Ergänzung und Erweiterung in gewähltem Design und Dekor
Any chosen set can be continually added to and supplemented
Il est possible de compléter et d'élargir chaque gamme de porcelaine de la manière continue
La formatura speciale permette di immagazzinare la porcellana di modo economico e di trasportarla
Es posible completar y ampliar cada serie de porcelana de la manera continua
Každou řadu porcelánu lze průběžně doplňovat a rozšiřovat
Каждую коллекцию фарфора возможно постепенно дополнять и расширять



Geeignet auch für die Verwendung im Haushalt
It is suitable for home use
La porcelaine est aussi convenable pour l'utilisation dans les ménages
La porcellana è adatta ad uso in casa
Porcellana también de uso doméstico
Porcelán je vhodný i k použití v domácnostech
Фарфор пригоден и к обиходному использованию

Onda

Image	Description	Article-Nummer	Código	Howsep	Inhalt cl / Ø mm	Capacidad cl / Ø mm	Contento cl / Ø mm	Объем cl / Ø mm
		Article number	Numero d' article	Howsep	Capacity cl / Ø mm	Contento cl / Ø mm	Contento cl / Ø mm	Объем cl / Ø mm
	Teller flach Plate flat Assiette plate Piatto piano Plato llano Tallí mēlký Мелкая тарелка	OND 2131 OND 2127 OND 2125 OND 2121 OND 2116			310 mm 270 mm 250 mm 210 mm 160 mm			12 1/8 10 5/8 9 7/8 8 2/8 6 2/8
								
	Teller flach Plate flat Assiette plate Piatto piano Plato llano Tallí mēlký Мелкая тарелка	OND 2126			255 mm			9 7/8
								
	Teller tief Plate deep Assiette creuse Piatto fondo Plato hondo Tallí hluboký Глубокая тарелка	OND 1922			220 mm			8 5/8
								
	Teller tief „Coup“ Plate deep „Coup“ Assiette creuse „Coup“ Piatto fondo „Coup“ Plato hondo „Coup“ Tallí hluboký „Coup“ Глубокая тарелка „Coup“	OND 1919			190 mm			7 4/8
	Suppentasse Cream soup coup Tasse à consommé Tazza da brodo Taza consomé Šálek na polévku Чашка для супа	OND 1125			25 cl			8 6/8
	Untertasse Saucer Soucoupe Sottotazza Platillo Podšálek Блюде	OND 1716			160 mm			6 2/8
	Suppenbowl Soup bowl Bol à potage Bolo da brodo Taza consomé Polévková miska Миска для супа	OND 1240			40 cl			14 1/8

Onda

Image	Description	Artikel-Nummer	Cléigo	Housep	Inhalt cl / Ø mm	Capacitat cl / Ø mm	Contentance cl / Ø mm	Contenuda cl / Ø mm	Ø Inch / oz
		Article number	Cléigo	Housep	Capacity cl / Ø mm	Capacitat cl / Ø mm	Contentance cl / Ø mm	Contenuda cl / Ø mm	
	Schüssel	OND 1410			100 mm				3 7/8
	Dish	OND 1413			130 mm				5 1/8
	Compotier	OND 1416			160 mm				6 2/8
	Bolo multi uso Dulcera Miska Миска								
	Schüssel	OND 1407			70 mm				2 6/8
	Dish								
	Compotier								
	Bolo multi uso Dulcera Miska na cukr Миска								
	Salatschüssel	OND 1421			210 mm				8 2/8
	Salad dish								
	Saladier								
	Insalatiera Fuente ensaladera Salátová misa Блюдо								
	Platte oval	OND 3030			300 x 220 mm				11 6/8 x 8 5/8
	Platter round	OND 3036			360 x 270 mm				14 1/8 x 10 5/8
	Piat ovale								
	Piata ovale Fuente ovalada Misa ovalná Овальное блюдо								
	Giesser ohne Henkel	OND 3603			3 cl				1
	Creamer without handle								
	Crémier sans anse								
	Cattiera Cremera sin oreja Мléковка bez ouška Молочник без ручки								
	Giesser	OND 3515			15 cl				5 2/8
	Creamer								
	Crémier								
	Cattiera Cremera Мléковка Молочник								
	Milchkanne	OND 3530			30 cl				10 4/8
	Milk jug	OND 3550			50 cl				17 5/8
	Pot à lait Cattiera Cremera Мléковка Молочник								

Onda



Eierbecher
Eggcup
Coquetier
Portauovo
Huevera
Kalíšek na vejce
Подставка для яйца

Artikel-Nummer
Article number
Numero d' article
Numero de article

Objem
Cubo
Houtep

Inhalt cl / Ø mm
Capacity cl / Ø mm
Contenuto cl / Ø mm
Contenido cl / Ø mm

Ø inch / oz

OST 4812

130 mm

5 1/8



Tasse
Cup
Tasse
Tazza
Taza
Šálek
Чашка

OND 0209

9 cl

3 1/8



Untertasse
Saucer
Soucoupe
Sottotazza
Platillo
Podšálek
Блюдце

OND 1713

130 mm

5 1/8



Tasse
Cup
Tasse
Tazza
Taza
Šálek
Чашка

OND 0218
OND 0223

18 cl
23 cl

6 3/8
7 6/8

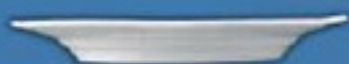


Tasse hoch
Cup tall
Boi
Tazza
Tazón
Šálek vysoký
Чашка высокая

OND 0626

26 cl

8 7/8



Untertasse
Saucer
Soucoupe
Sottotazza
Platillo
Podšálek
Блюдце

OND 1716

160 mm

6 2/8



Salzstreuer
Salt shaker
Salière
Spargisale
Salero de mesa
Суп'átko-sól
Солонка

OND 5001

H 65 mm

2 6/8

Onda



Pfefferstreuer
Pepper shaker
Poirrier
Spargipere
Pimentero
Сур'ятко-пері
Перечница

Artikel-Nummer
Article number
Numero d' articolo
Numero di articolo

OND 5010

Código
Código
Hovarep

Inhalt ei / Ø mm
Capacity d / Ø mm
Contenuto ei / Ø mm
Contenido ei / Ø mm

H 65 mm

Capacidad ei / Ø mm
Objem ei / Ø mm
Объём ei / Ø mm

2 6/8

Ø Inch / oz



Vase
Tablevase
Vase
Vaso per fiori
Florero
Váza
Ваза

OND 4610

H 100 mm

3 7/8



Ascher
Ashtray
Cendrier
Portacenera
Cenicero
Popelník
Пепельница

CIT 4710

100 mm

3 7/8